



14-year-olds around the world

① Japanese Manga Culture in France

My name is Cecile Fontaine^{セシル・フォンテイン}, and I'm from France. [学校で私は漫画部の一員です : I a__ a m__m__ t__ manga club a__ school]. I like Japanese manga very much! [漫画を通して、私達は、日本とその文化について、たくさん のことを、学べます : T__r__ manga, we c__ l__ n m__ t__ s a__ t Japan and its c__ t__]. [例えば : F__ e__ p__], [私は (一つの) 日本のお寺をある漫画の中で初めて見ました : I f__ t s__ a Japanese t__p__ a manga comic]. [後に : L__ t__], [私はそのお寺をテレビでも見ました : I s__ the t__p__ TV, t__]. It was Horyuji Temple^{法隆寺}.

Manga are very [人気だ : p__p__r] in France. [毎年 : E__ y__], there is a big event about Japan, Japan Expo, in Paris. [そのイベントは、漫画だけでなく、ゲーム、音楽、ファッションや伝統芸能などの日本文化の他の側面も、紹介する : The event i__ d__ s n__ o__ manga, b__ a__ o__ a p__s of Japanese c__ t__ s__ a__ games, music, fashion a__ t__ t__ l a__s]. I will [~を訪問する : v__] the event with my friends this year.

[私は、今年、日本語の授業を取っている : I am t__ing a Japanese class t__ year]. [私のように : L__ me], many French people [~に興味を持っている : are i__t__ i__] Japan now. Japanese is [とても難しい : very d__f__c__] for me, so I study hard.

② My Busy School Life in Singapore

My name is Jesse Wang^{ジェシー・ワン}. I'm from Singapore. I will tell you about my school.

In Singapore, people use four different languages. They are English, Chinese, Malay and Tamil^{タミル}語. [学校ではほとんどの授業は英語 (で) だ : At School, m__ classes a__ English]. [私の母語は中国語です、だから私は英語と中国語の両方を勉強する : My n__ l__g__ is Chinese, I study b__ English a__ Chinese].

[数学、科学、そして外国語などの、多くの授業で、私達はコンピュータを使用します : We u__ computers i__ m__ classes, s__ a__ m__, science and f__ n languages]. Yesterday my classmates and I [一緒にある課題に取り組んだ : w__ed t__g__ a p__j__t]. After we made a movie [伝統料理について : a__ t__ d__ n__ c__ k__], we [それをクラスに発表した : p__s__ed it the class]. The teacher said, "[なんと素晴らしいプレゼンだったので、それは : W__ a__ e__ t p__s__t__ n i__ w__]!" We [また~を使うことができる : c__ a__ u__] smartphones when we [~を調べる : l__] topics and [情報 : i__m__n] in class.

③ School Rules in Brazil

My name is Ana Silva. アナ・シルヴァ I'm from Brazil.

[ブラジルは南アメリカの他のどの国よりも大きいです
(≒南米最大の国です) : Brazil is b_____
t____ a____ o____ c____ t____ in S____ t____
America] .

I go to school in São Paulo サンパウロ. There are a lot
of school rules 校則 in my school. [例えば: F____
e____ p____] , [我々は雑誌や漫画本を学校へ持ってき
てはならない: we mustn't b____ magazines ____
c____ c b____ s ____ school] . We mustn't use
our mobile phones in class. Of course, we mustn't
eat in class!

All students have to wear a uniform, but [髪型に
ついては、何も規則がない: we don't h____ a____
r____ a____ t hairstyles] . Students can
have long hair. Some boys have long hair. There
are a lot of [イヤリングをしている女の子: girls
w____ earrings] at school. I [~を身につける:
w____] earrings, too. We don't have to [~を外
す、脱ぐ: t____ o____] our earrings at school.
In Brazil, [~ですら: e____] baby girls [幸運の
お守りとしてイヤリングを身につける: w____
earrings ____ a l____ y c____ m] . It's [私達の文
化の一部: p____ o____ our c____ t____] .

[私の学校校則とあなたのものとの間に、何か違いはあ
りますか: A____ t____ a____
d____ f____ r____ c____ s b____ w____ my school rules
and y____] ?